

# StuRa – Sitzung

Termin: 17.01.2017  
Uhrzeit: 20:30 Uhr  
Ort: RH 70 / B102

## Formalien

Handys aus  
Feststellung der Beschlussfähigkeit  
Annahme der bestehenden Tagesordnung  
Annahme Protokolle 03. und 10.01.2017

## **I. Öffentlicher Teil**

- 1.** Berichte aus den Referaten und den Clubs
- 2.** Berichte aus den Gremien
- 3.** Fachschaftenrundlauf
- 4.** Finanzantrag FiS-Forschungsgruppe
- 5.** Besetzung Fremdsprachenbeirat
- 6.** Aufwandsentschädigungen
  - a) BAföG und Soziales
  - b) ASD
  - c) Admin
- 7.** Sonstiges

## **II. Nichtöffentlicher Teil**

- 1.** Beauftragter für Verhandlungen Ticket
- 2.** Rektoratsbeauftragter für studentische Angelegenheiten
- 3.** Berichte aus den Referaten und Clubs
- 4.** Berichte aus den Gremien
- 5.** Fachschaftenrundlauf
- 6.** Sonstiges

# **I. Öffentlicher Teil**

## **1. Berichte aus den Referaten und den Clubs**

## **2. Berichte aus den Gremien**

## **3. Fachschaftenrundlauf**

## **4. Finanzantrag FiS-Forschungsgruppe**

den Antrag stellt: Referat Finanzen

Antragstext: Der Student\_innenrat der TUC beschließt, die Veranstaltung der FiS-Forschungsgruppe mit max. 275,00 Euro nach vorliegender Kalkulation zu unterstützen.

Begründung: siehe Sitzungsunterlagen Seiten 4-6

## **5. Besetzung Fremdsprachenbeirat**

den Antrag stellt:

Antragstext: Der StuRa der TU Chemnitz möge Sviatlana Karatkova und Anete Skorova als Vertreterinnen für den Fremdsprachenbeirat vorschlagen.

Begründung: siehe Sitzungsunterlagen Seiten 7-8

## **6. Aufwandsentschädigungen**

### **a) Referat BAföG und Soziales**

den Antrag stellt: Referent für Bafög und Soziales

Antragstext: Der StuRa der TUC möge dem Referat Bafög und Soziales für die Monate Oktober bis Dezember 2016 eine Aufwandsentschädigung in Höhe von 400 EUR gewähren.

Begründung:

- Vortragsaktualisierung /- Durchführung O-Phase
- regelmäßige Sprechstunden, i.d.R. mit 2 Personen
- Infostand in der Mensa
- Mailanfragenbearbeitung
- Kontaktierung möglicher Referentin

### **b) Referat ASD**

den Antrag stellt: Elias Dietzel

Antragstext: Der StuRa der TU Chemnitz beschließt, dem Referat Akademischer Sanitätsdienst für das 4. Quartal 2016 eine Aufwandsentschädigung von 400 € zu gewähren.

Begründung:

- 6 abgesicherte Veranstaltungen (Campus@night, Imma-Feier, SAP, TU Weihnachtsmarkt, WiWi – WeiFei, Weihnachtsvorlesung Physik)
- 132 Einsatzhelferstunden
- Daten- und Materialpflege
- Organisation, Vor- und Nachbereitung von Absicherungen
- Materialerhaltung und -beschaffung

**c) Referat Admin**

den Antrag stellt: Dirk Leichsenring

Antragstext: Der StuRa der TUC möge beschließen, dem Referat Admin für die erbrachte Arbeit im 4. Quartal 2016 eine Aufwandsentschädigung in Höhe von 400 EUR zu gewähren.

Begründung:

- allgemeine Tätigkeiten
- Betreuung der Rechentechnik
- Arbeiten an der Website
- Administration der Mailinglisten
- Support bei Problemen
- Ersatz des StuRa Beratungs-PC
- Erneuerung des StuRa Grafik-PC

**7. Sonstiges**



der TU Chemnitz

Belegnummer:

# Antrag auf finanzielle Unterstützung

Name der Organisation/Gruppe: Fis-Forschungsgruppe ("Flüchtlinge in Sachsen")

### Kontakt 1

Name: Nancy Lindner  
Telefon: [redacted]  
E-Mail: [redacted]

### Kontakt 2

Name: Prof. Dr. Birgit Glorius  
Telefon: [redacted]  
E-Mail: [redacted]

### Grund der Zuwendung:

Transferveranstaltung zwischen Mitglieder der Fis-Gruppe, Studierenden und Mitarbeitern der TU Chemnitz sowie regionalen Akteuren (siehe Projektbeschreibung)

Erwartete Teilnehmer: 50 - 75, davon verfasste Studierendenschaft: ca. 30

Betrag: 275,00 Euro

12.01.2017 *[Signature]*

### Unterschrift, Datum

Mit der Unterschrift bestätige ich, dass keinerlei Leistungen im Rahmen geltender Studienordnungen im Zusammenhang dieser Veranstaltung erbracht werden.

Kontodaten	
Konto:	<u>[redacted]</u>
IBAN:	<u>[redacted]</u>
BIC:	<u>[redacted]</u>
Bank:	<u>[redacted]</u>

### Anlagen:

Kalkulation     Konzeption     \_\_\_\_\_     \_\_\_\_\_

Beschluss durch:  Finanzreferent     StuRa-Sitzung     \_\_\_\_\_  
Beschlussbetrag: \_\_\_\_\_ €  
Beschlussdatum: \_\_\_\_\_

Alle notwendigen Belege sind bis zum \_\_\_\_\_ einzureichen.

Bemerkungen \_\_\_\_\_ Zu überweisen: \_\_\_\_\_ €

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(Datum, Unterschriften, Stempel)

Belege/Abrechnung abgeheftet

wird von StuRa ausgefüllt

## Projektbeschreibung:

**Transferveranstaltung** der „Forschungsgruppe FiS“ („Flüchtlinge in Sachsen“)

**WANN?** 1. Februar 2017, 16:30-19:00

**WO?** Zentrales Hörsaalgebäude der TU Chemnitz, Reichenhainer Str. 90, Raum N113

Die an der TU Chemnitz angesiedelte, studentische Forschungsinitiative „Flüchtlinge in Sachsen“ hat es sich zum Ziel gesetzt, Anforderungen, Praktiken und Konsequenzen hinsichtlich der Aufnahme von Geflüchteten in Sachsen aus verschiedenen Sichtweisen zu untersuchen. Dabei liegt der Fokus auf der lokalen Ebene, da in den Städten und Gemeinden die Ankunfts-, Aufnahme- und Integrationsprozesse verortet sind. Im Rahmen unserer Arbeit werden die Erfahrungen und Perspektiven sowohl von Geflüchteten als auch von den aufnehmenden Kommunen erforscht.

Im Rahmen einer interdisziplinär angelegten (Transfer-)Veranstaltung präsentieren studentische Mitglieder der Forschungsgruppe erste Ergebnisse ihrer Forschungen. Zugleich möchten wir Studierenden und MitarbeiterInnen der TU Chemnitz, die zum Thema Fluchtmigration und Integration forschen und arbeiten eine Plattform bieten, ihre Projekte und Ergebnisse zu präsentieren, um in Austausch miteinander zu treten. (Ende November/Anfang Dezember wurde eine Rundnachricht „Call for Posters“ an StudentInnen und MitarbeiterInnen aller Disziplinen verschickt).

Darüber hinaus möchten wir regionale Akteure aus den Bereichen Stadtverwaltung, Migrationssozial- und Jugendarbeit sowie Ehrenamt einladen, sich an der Veranstaltung zu beteiligen, indem Sie sich und Ihre Arbeit im Rahmen eines drei- bis fünfminütigen Vortrags vorstellen.

Ziel der Veranstaltung ist es, zur Vernetzung und Diskussion zwischen Universität und Stadtgesellschaft beizutragen.

---

Die Zwischenergebnisse aus laufenden Forschungen sowie die Ergebnisse aus bereits abgeschlossenen Projekten werden auf Postern (A0, 841 x 1189mm) visualisiert. Nach der Transferveranstaltung werden diese Poster in der TU Chemnitz ausgestellt und sind somit für Studierende und MitarbeiterInnen der TU Chemnitz frei zugänglich.

**WICHTIG!** Es besteht kein Zusammenhang mit Studienleistungen. Bei nicht abgeschlossenen Projekten wird der jeweilige Professor dies mit einer Unterschrift bestätigen! (Diese Bestätigungen werden auf Wunsch nachgereicht.)

StudentInnen und MitarbeiterInnen aller Disziplinen sind auch herzlich dazu eingeladen, an der Transferveranstaltung teilzunehmen. Eine Woche vor der Veranstaltung wird nochmal konkret dafür beworben (Rundnachricht, Eintrag in Veranstaltungskalender der TU Chemnitz und in den Sozialen Medien, etc.).

## Programm

---

<b>16:30</b>	<b>Eröffnung und Begrüßung</b> mit Prof. Dr. Birgit Glorius (Professur für Humangeographie Ostmitteleuropa), Prof. Dr. Anne-Christine Schondelmayer und Sarah Dietrich, M.A. (Professur für Interkulturelle Pädagogik)
<b>16:40</b>	<b>„Poster Pitch“:</b> Vorstellung der Forschungsergebnisse (Mitglieder der FiS-Gruppe)
<b>17:10</b>	<b>„Poster Pitch“:</b> Vorstellung der Forschungsergebnisse (Studierenden und MitarbeiterInnen der TU Chemnitz)
<b>17:30</b>	<b>Vorstellung der regionalen Akteure und ihrer Arbeit</b>
<b>18:00</b>	<b>Pause</b> inkl. Buffet für die TeilnehmerInnen, mit viel Freiraum für Gespräch
<b>18:15</b>	<b>„Messe“:</b> Austausch und Diskussion an den Posteraufsteller, individueller Austausch je nach Wunschthema
<b>19:00</b>	<b>Ende der Veranstaltung</b>

---

## Finanzplan:

Wofür	Ausgaben
Posterdruck (Printgenerator) Format A0 (841x1189mm) 8 Poster a 30,00€	240,00 €
Honorar für ehrenamtlichen Dolmetscher	70,00 €
Catering inkl. Getränke	200,00 €
Werbematerialien	15,00 €
<b>Gesamt</b>	<b>525,00 €</b>

Einnahmen	Woher
250,00 €	Studentenwerk (beantragt)
275,00 €	Stura (beantragt)
<b>525,00 €</b>	<b>Gesamt</b>



**Betreff:** Re: Besetzung Fremdsprachenbeirat

**Von:** Sviatlana Karatkova <[REDACTED]>

**Datum:** 04.01.2017 11:24

**An:** Cornelia Arbolay <[REDACTED]>

**Kopie (CC):** Rik Brey <[REDACTED]>

Hallo Conny,

ich würde gerne das Amt weiterführen. Und die Email-Adresse von Jeannette ist [REDACTED] (laut unserem Email-System), ihr Vorname wird mit Doppel-N geschrieben.

Beste Grüße  
Sviatlana

Zitat von Cornelia Arbolay <[REDACTED]>:

Hallo,

der o.g. Beirat ist ab 01.02.2017 neu zu besetzen.

Ihr seid für die aktuelle Amtsperiode in diesen Beirat bestellt.  
Bitte teilt uns mit, ob ihr auch für die kommende Amtsperiode (01.02.17-31.01.18) dieses Amt weiterführen möchtet?

Die vierte Person im Beirat ist Jeanette Wilfer. Leider konnte ich keine Mail-Adresse von ihr ausfindig machen. Hat evtl. jemand den Kontakt zu ihr, sodass ich sie dazu auch anschreiben könnte?

Danke.

MfG  
für den StuRa  
im Auftrag  
Conny Arbolay

--

\*\*\*\*\*

Cornelia Arbolay  
Geschäftsführerin Student\_innenrat TU Chemnitz  
Tel.: 0371 531 16000  
Fax: 0371 531 16009  
Büro: ThW 11 / 006  
[cornelia.arbolay@hrz.tu-chemnitz.de](mailto:cornelia.arbolay@hrz.tu-chemnitz.de)

\*\*\*\*\*

Re: Besetzung Fremdsprachenbeirat

**Betreff:** Re: Besetzung Fremdsprachenbeirat

**Von:** Anete Skorova <[REDACTED]>

**Datum:** 08.01.2017 22:05

**An:** Cornelia Arbolay <[REDACTED]>

Hallo liebe Conny,

entschuldige meine späte Antwort. Ich würde zwar sehr gerne das Amt weiterführen, doch ich werde mein Bachelorstudium im nächsten Semester abschließen. Ich möchte weiter an der Uni bleiben, um meinen Master dran zu hängen. Ich weiß jedoch nicht, ob ein eventuelles Masterstudium es mir erlaubt das Amt weiterzuführen?!

Mit freundlichen Grüßen

Anete Skorova

Zitat von Cornelia Arbolay <[REDACTED]>

Re: Besetzung Fremdsprachenbeirat

**Betreff:** Re: Besetzung Fremdsprachenbeirat

**Von:** Anete Skorova <[REDACTED]>

**Datum:** 12.01.2017 21:40

**An:** Cornelia Arbolay <[REDACTED]>

Liebe Conny,

das sind schöne Neuigkeiten!

Ist eine Anwesenheit meinerseits zwingend notwendig für eine Beschlussfassung oder besteht die Möglichkeit dies in meiner Abwesenheit zu beschließen? Ich habe ein kleines Baby zuhause und müsste eine Betreuung organisieren... Wenn eine Anwesenheit notwendig ist, würde ich natürlich versuchen es einzurichten!

Ich würde mich über eine Rückmeldung freuen.

Liebe Grüße,

Anete Skorova

Zitat von Cornelia Arbolay <[REDACTED]>

Liebe Anete,

ich habe mich bei der Uni erkundigt.

Solange du noch den Studentenstatus hast, kannst du das Amt weiter ausführen, informierte mich heute die Frau Buschbeck.

Von daher würde ich dich gern für die kommende Sitzung einladen, sodass wir einen Beschluss dazu fassen können.

Das wäre nächsten Dienstag, 17.01.17 um 20.30 Uhr in der B102 in der RH 70.

Bitte gib mir Bescheid, ob du teilnehmen kannst.

Danke.

MFG

Conny Arbolay

Am 08.01.2017 um 22:05 schrieb Anete Skorova:

Hallo liebe Conny,